

Digital thermometer instructions

Safety instructions

1. The thermometer should only be used under the supervision of an adult.
2. Do not walk, run or talk during measurements.
3. Store the product safely in the bag when it is not being used.
4. Do not store the product in an area exposed to direct sunlight, dust or humidity. Avoid extreme temperatures.
5. Dropping or subjecting your thermometer to strong shocks should be avoided.
6. Do not attempt to disassemble the unit, except to replace the battery.

Cleaning instructions

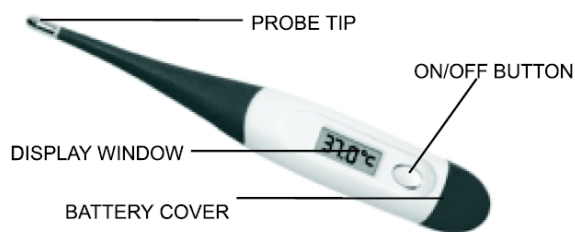
Before and after each use, clean the thermometer with a soft cloth and isopropyl alcohol diluted with water, or wash the tip with COLD soap water. DO NOT soak for an extended period of time or sterilize.

What is a normal temperature?

Although the generally accepted “normal” temperature reading is around 36.7°C, temperature readings may vary between 36.1°C and 37.2°C and still may be considered “normal”. Variations in temperature can be attributed to activities such as exercise, smoking, eating and drinking. Your temperature is lower in the morning than in the afternoon. Other variations may be due to the type of measurement. While the oral temperature follows the guidelines previously described, a rectal temperature is generally 0.5°C higher. Conversely, an underarm temperature will be 0.5°C lower.

Use

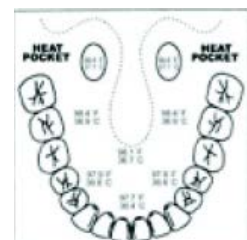
Features of your digital thermometer



1. Press ON/OFF button to activate. The unit will beep and display **188.8°C**. Afterwards, the last measured temperature will be displayed with an “M” mark in the right corner. Then, 37.0°C will appear.
2. The thermometer is ready to start the measurement when **Lo** and a flashing °C are displayed. If the room temperature is higher than 32°C, the room temperature will be displayed instead of **Lo**.
3. When the measurement is complete, you will hear a beeping sound.
4. Press the ON/OFF button to turn the thermometer off. (The unit will automatically power off after approximately 10 minutes.)

Taking an oral temperature

Place the probe tip under the tongue as near as possible to the “heat pocket” (see drawing). Approximate measuring time: 45 seconds.



Taking an underarm temperature

Wipe the underarm with a dry towel and place the probe tip under the arm so that it is in direct contact with the skin and so that the thermometer is perpendicular to the body. Position the arm across the chest so the probe tip is well covered by the arm. Approximate measuring time: 1 minute

Taking a rectal temperature

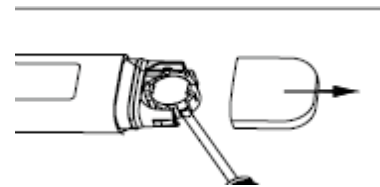
Apply a water-soluble lubricant to the probe cover. Gently insert the probe (maximum 2 cm) into the rectum. Approximate measuring time: 40 seconds.

Replacing the battery

The battery in your digital thermometer needs to be replaced when “**T**” appears in the lower right corner of the display. Replace the battery with a 1.55V, LR41 alkaline or SR41 silver oxide or equivalent battery type.

To replace the battery:

1. Remove the battery cover
2. Use a non-metal pointed tool to remove the battery and insert the new battery with the positive (+) side facing up.
3. Carefully slide the battery cover back into place.



ATTENTION: Make sure to keep batteries out of the reach of children and do not store them in hot places!

Specifications:

Measurement range	32.0°C – 42.9°C
Low temperature display < 32.0°C	Lo°C
High temperature display > 42.9°C	Hi°C
Accuracy	35.0°C – 39°C = +0.1°C Other = +0.2°C
Indication of fever (>37.8°C)	30 short beep sounds in 10 seconds
Indication normal temperature (<=37.8°C)	10 long beep sounds in 10 seconds
Auto power off	After about 10 minutes
Battery	LR41 or SR41
Life of battery	2 years
Operating conditions	Temperature: 10°C – 40°C; Humidity: 30% - 85%
Storage conditions	Temperature: 10°C – 60°C; Humidity: 25% - 90%

Handleiding digitale thermometer

Veiligheidsvoorschriften

1. Gebruik de thermometer enkel onder toezicht van een volwassene
2. Loop, ren of spreek niet gedurende de metingen
3. Berg het product veilig op in de tas wanneer het niet gebruikt wordt.
4. Stel het product niet bloot aan direct zonlicht, stof of vocht. Vermijd extreme temperaturen.
5. Zorg ervoor dat de thermometer niet valt en stel hem niet bloot aan hevige schokken.
6. Demonteer het product niet, behalve om de batterij te vervangen.

Schoonmaken

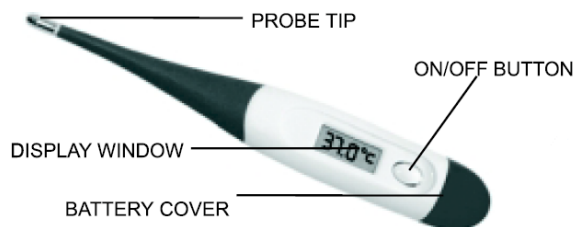
Maak de thermometer, voor en na elk gebruik, schoon met een zachte doek en een alcoholoplossing, of was de punt met KOUD water met zeep. Laat hem NOOIT weken in water en steriliseer hem niet.

Wat is een normale temperatuur?

Hoewel we meestal uitgaan van een "normale" temperatuur van ongeveer 36,7°C, kan deze schommelen tussen 36,1°C en 37,2°C. Temperatuurverschillen kunnen toegeschreven worden aan bepaalde activiteiten zoals lichaamsbeweging, roken, eten en drinken. De lichaamstemperatuur is lager 's ochtends dan in de namiddag. De temperatuur kan ook verschillen afhankelijk van de manier van meten. Orale metingen volgen meestal de hierboven beschreven richtlijnen, terwijl rectale metingen gewoonlijk ongeveer 0,5°C hoger zijn en metingen onder de oksel daarentegen ongeveer 0,5°C lager zullen zijn.

Gebruik

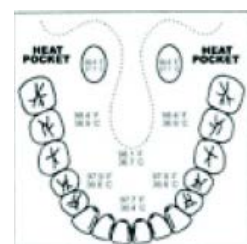
Onderdelen van uw digitale thermometer



1. Druk op de ON/OFF-knop om de thermometer aan te zetten. Hij zal piepen en op het scherm verschijnt '188.8°C'. Vervolgens wordt de laatst gemeten temperatuur weergegeven met een "M" teken in de rechterhoek. Daarna verschijnt 37,0°C op het scherm.
2. De thermometer is klaar om de meting te starten wanneer **Lo** en een knipperende °C op de display komen. Wanneer de kamertemperatuur hoger is dan 32°C, wordt deze weergegeven op het scherm in plaats van **Lo**.
3. U hoort een piepend geluid wanneer de meting afgelopen is.
4. Druk op de ON/OFF-knop om het toestel uit te schakelen. (Het schakelt automatisch uit na ongeveer 10 minuten.)

Een orale meting uitvoeren

Plaats de punt van de thermometer onder de tong en zo dicht mogelijk bij de warmteholten (aangeduid als "heat pocket" op de tekening). Tijd van de meting: ca. 45 seconden.



De temperatuur meten onder de oksel

Maak de oksel droog met een droge handdoek en plaats de punt van de thermometer in de oksel zodat deze in direct contact komt met de huid en zodat de thermometer haaks op het lichaam staat. Leg uw arm over uw borst zodat de punt goed bedekt wordt door de arm. Tijd van de meting: ongeveer 1 minuut

Een rectale meting uitvoeren

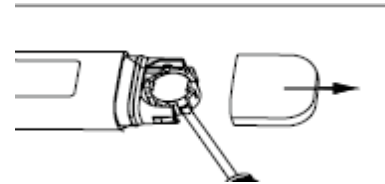
Breng een wateroplosbaar glijmiddel aan op de punt van de thermometer. Breng deze zachtjes in (maximum 2 cm). Tijd van de meting: 40 seconden

De batterij vervangen

De batterij van uw digitale thermometer moet vervangen worden wanneer “**T**” verschijnt in de rechteronderhoek van uw display. Vervang de batterij met een 1,55V, LR41 alkaline of SR41 zilveroxide of gelijkwaardige batterij.

Om de batterij te vervangen:

1. Verwijder het omhulsel
2. Gebruik een niet-metalen, puntig voorwerp om de batterij te verwijderen en plaats de nieuwe batterij met de positieve (+) zijde omhoog.
3. Plaats het omhulsel zorgvuldig terug.



AANDACHT: Bewaar batterijen steeds buiten het bereik van kinderen en berg ze niet op op hete plekken!

Specificaties:

Bereik van de metingen	32,0°C – 42,9°C
Weergave lage temperatuur < 32,0°C	Lo°C
Weergave hoge temperatuur > 42.9°C	Hi°C
Nauwkeurigheid	35,0°C – 39°C = +0,1°C Andere = +0,2°C
Waarschuwing bij koorts (> 37,8°C)	30 korte piepgeluiden binnen 10 seconden
Normale temperatuur (<= 37,8°C)	10 lange piepgeluiden binnen 10 seconden
Automatische uitschakeling	Na ongeveer 10 minuten
Batterij	LR41 of SR41
Levensduur van de batterij	2 jaar
Bedrijfsomstandigheden	Temperatuur: 10°C – 40°C; Vochtigheid: 30% - 85%
Omstandigheden voor opbergen	Temperatuur: 10°C – 60°C; Vochtigheid: 25% - 90%

Instructions thermomètre numérique

Mesures de sécurité

1. Le thermomètre devrait uniquement être utilisé sous la supervision d'un adulte
2. Ne courez, marchez ou parlez pas pendant les mesures
3. Rangez le produit de manière sûre dans le sac quand il n'est pas utilisé
4. N'exposez pas le produit à la lumière directe du soleil, à la poussière ou l'humidité. Évitez les températures extrêmes.
5. Veillez à ce que le thermomètre ne tombe pas et ne le soumettez pas à des chocs violents
6. Ne démontez jamais le produit, sauf pour remplacer la pile

Nettoyage

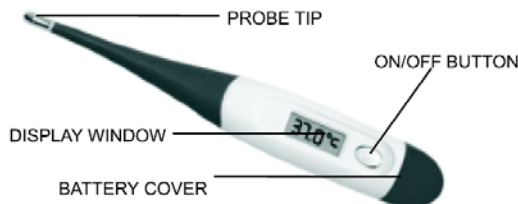
Nettoyez le thermomètre, avant et après chaque usage, à l'aide d'un chiffon doux et d'une solution alcoolique, ou rincez l'embout avec de l'eau FROIDE et du savon. Ne le faites JAMAIS tremper dans l'eau et ne le stérilisez pas.

Qu'est-ce qu'une température normale?

Bien que normalement nous considérons une température d'environ 36,7°C "normale", celle-là peut varier entre 36,1°C et 37,2°C. Les différences de température peuvent être attribuées à certains activités comme par exemple l'exercice physique, fumer, boire et manger. La température corporelle est plus basse le matin que le soir. La température peut aussi varier selon la façon de mesurer. Les mesures orales suivent en général les lignes directrices ci-dessus, alors que les mesures rectales sont en général 0,5°C plus élevés et les mesure sous l'aisselle 0,5°C plus basses.

Usage

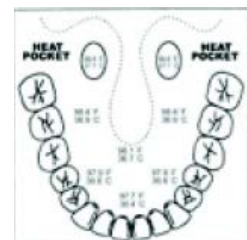
Pièces de votre thermomètre numérique



1. Poussez sur le bouton ON/OFF pour allumer le thermomètre. Il émettra un bip et **LO** s'affichera sur l'écran. Ensuite la dernière température mesurée s'affiche avec une indication « M » dans le coin droit de l'écran, suivi par une indication de température de 37,0°C.
2. Le thermomètre sera prêt à initier la mesure quand une indication **Lo**, ainsi qu'un °C clignotant, s'affichent sur l'écran. Si la température ambiante est plus élevée que 32°C, cette température s'affichera sur l'écran au lieu de **Lo**.
3. Vous entendrez un bip quand la mesure est terminée.
4. Poussez sur le bouton ON/OFF pour éteindre l'appareil. (Il s'éteindra automatiquement au bout de +-10 minutes)

Effectuer une mesure orale

Placez le thermomètre en dessous de la langue et aussi proche que possible des zones chaudes en dessous de la langue (indiquées comme 'heat pocket' sur le dessin). Temps de mesure : ca. 45 secondes.



Mesurer la température sous l'aisselle

Séchez l'aisselle à l'aide d'une serviette et placez l'embout du thermomètre sous l'aisselle de façon qu'il y ait un contact direct avec la peau et que le thermomètre soit perpendiculaire au corps. Mettez le bras au-dessus de la poitrine de manière que l'embout soit bien couvert par le bras. Temps de mesure: +1 minute

Effectuer une mesure rectale

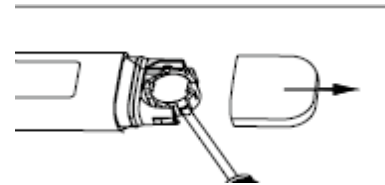
Appliquez un lubrifiant hydrosoluble sur l'embout du thermomètre. Insérez-le doucement (maximum 2 cm). Temps de mesure: 40 secondes

Remplacer la pile

La pile de votre thermomètre numérique doit être remplacée quand un "T" apparaît dans le coin droit inférieur de l'écran. Remplacez la pile par une pile 1,55V, LR41 alcaline ou SR41 à oxyde d'argent ou une pile équivalente.

Pour remplacer la pile:

1. Enlevez le couvercle
2. Utilisez un objet pointu, mais non-métallique pour sortir la pile et installez la nouvelle avec le côté positif (+) vers le haut.
3. Remettez le couvercle avec soin



ATTENTION: Gardez les piles toujours en dehors de la portée des enfants et ne les conservez pas à des endroits chauds!

Spécifications:

Portée des mesures	32,0°C – 42,9°C
Affichage température basse < 32,0°C	Lo°C
Affichage température élevée > 42.9°C	Hi°C
Précision	35,0°C – 39°C = +/-0,1°C Autres = +/-0,2°C
Alerte fièvre (>37,8°C)	30 bips rapides en 10 secondes
Indication température normale (<=37,8°C)	10 bips longs en 10 secondes
Arrêt automatique	Après environ 10 minutes
Pile	LR41 of SR41
Durée de vie de la pile	2 ans
Circonstances d'opération	Température: 10°C – 40°C; Humidité: 30% - 85%
Circonstances de rangement	Température: 10°C – 60°C; Humidité: 25% - 90%

Instrucciones para su termómetro digital

Medidas de seguridad

1. El termómetro sólo debe utilizarse bajo la supervisión de un adulto
2. No correr, caminar o hablar durante las mediciones
3. Cuando no está en uso, guarde el producto en la bolsa de forma segura
4. No exponga el producto a la luz solar directa, al polvo o a la humedad. Evite temperaturas extremas.
5. Asegúrese de que el termómetro no se caiga y no lo exponga a impactos fuertes
6. No desmonte el producto, excepto para reemplazar la batería

Limpieza

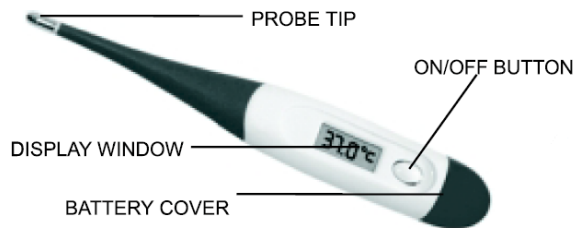
Limpie el termómetro antes y después de cada uso con un paño suave y una solución alcohólica, o lave la punta con agua fría y jabón. No lo sumerja NUNCA en agua y no lo esterilice.

¿Qué es una temperatura normal?

Aunque normalmente consideramos una temperatura de aproximadamente 36,7°C "normal", una temperatura normal puede variar entre 36,1°C y 37,2°C. Las diferencias de temperatura pueden ser atribuidas a ciertas actividades como el ejercicio, fumar, beber y comer. La temperatura corporal también es más baja por la mañana que por la tarde y puede variar dependiendo de la manera de medir. En general, las mediciones orales siguen las directrices anteriores, mientras que las mediciones rectales son generalmente 0,5°C más altas y las temperaturas axilares 0,5°C más bajas.

Uso

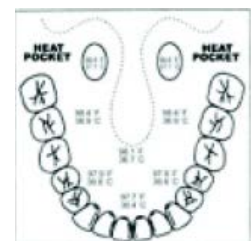
Piezas de su termómetro digital



1. Pulse el botón ON / OFF para encender el termómetro. El termómetro emitirá un pitido y la indicación **LO** aparecerá en la pantalla. A continuación la última temperatura medida aparece en la pantalla con la indicación "M" en la esquina derecha, seguida de una indicación de temperatura de 37,0°C.
2. Cuando **Lo** y un °C parpadeante aparecen en la pantalla, el termómetro está listo para iniciar la medición. Si la temperatura ambiente es superior a 32°C, esta temperatura aparecerá en la pantalla en lugar de **Lo**.
3. Cuando la medición se termina, el termómetro emite un bipido.
4. Pulse el botón ON / OFF para apagar el dispositivo. (Se apagará automáticamente después de unos 10 minutos)

Realizar una medición oral

Coloque el termómetro bajo la lengua y lo más cerca posible de las zonas calientes por debajo de la lengua (indicadas como "heat pockets" en el dibujo). Tiempo de medición: ca. 45 segundos.



Medir la temperatura axilar

Seque la axila con una toalla y coloque la punta del termómetro en la axila de modo que haya un contacto directo con la piel y que el termómetro se encuentre perpendicular al cuerpo. Ponga el brazo sobre el pecho para que la punta esté bien cubierta por el brazo. Tiempo de medición: + -1 minuto

Realizar una medición rectal

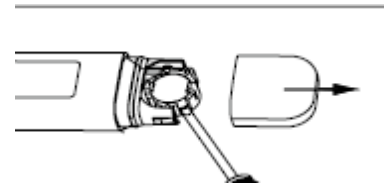
Aplique un lubricante soluble en agua en la punta del termómetro. Inserte suavemente (al máximo 2 cm). Tiempo de medición: 40 segundos

Reemplazar la batería

La batería de su termómetro digital debe ser reemplazada cuando “**T**” aparece en la esquina inferior derecha de la pantalla. Reemplace la batería con una batería de 1,55 V, una batería alcalina LR41 o una de plata-óxido del tipo SR41 o equivalente.

Para reemplazar la batería:

1. Retire la tapa
2. Utilice un objeto puntiagudo, pero non-metálico para quitar la batería e instale la nueva con el polo positivo (+) hacia arriba.
3. Vuelva a colocar la tapa con cuidado



ADVERTENCIA: Mantenga las pilas siempre fuera del alcance de los niños y no las guarde en sitios calientes!

Especificaciones:

Gama de medición	de 32.0°C - 42.9°C
Indicación temperatura baja < 32.0°C	Lo°C
Indicación temperatura alta > 42,9°C	Hi°C
Precisión	35.0°C - 39°C = + 0,1°C Otro = + 0,2°C
Alerta fiebre (> 37,8°C)	30 pitidos rápidos en 10 segundos
Indicación temperatura normal (<= 37,8°C)	10 pitidos largos en 10 segundos
Apagado automático	después de 10 minutos
Batería	LR41 o SR41
Duración de vida de la batería	2 años
Condiciones de operación	Temperatura: 10°C - 40°C; Humedad: 30% - 85%
Condiciones de almacenamiento	Temperatura: 10°C - 60°C; Humedad: 25% - 90%

Digital-Thermometer Anleitung

Sicherheitsmaßnahmen

1. Das Thermometer sollte nur unter Aufsicht eines Erwachsenen verwendet werden
2. Nicht laufen, gehen oder sprechen während der Messungen
3. Bewahren Sie das Produkt sicher in der Tasche, wenn es nicht in Gebrauch ist
4. Lassen Sie das Produkt nicht im Sonnenlicht, Staub oder Feuchtigkeit. Vermeiden Sie extreme Temperaturen.
5. Stellen Sie sicher, dass das Thermometer nicht fällt, oder an Erschütterungen ausgestellt wird
6. Eigenmächtig reparieren ist nicht gestattet, außer für den Batteriewechsel

Reinigung

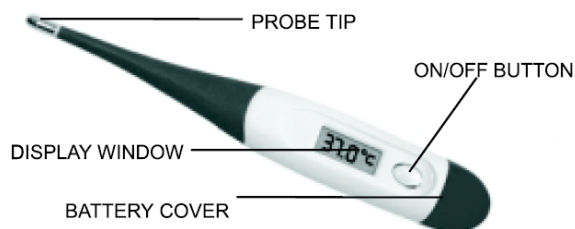
Reinigen Sie das Thermometer vor und nach jedem Gebrauch mit einem weichen Tuch und einer Alkohollösung oder spülen Sie die Spitze mit kaltem Wasser und Seife. Das Thermometer NIEMALS in Wasser tränken und nicht sterilisieren.

Was ist eine normale Temperatur?

Obwohl wir normalerweise eine Temperatur von etwa 36,7°C "normal" betrachten, kann die Temperatur zwischen 36,1°C und 37,2°C variieren. Die Temperaturunterschiede können bestimmten Tätigkeiten zugeschrieben werden, wie Bewegung, Rauchen, Trinken und Essen. Die Körpertemperatur ist niedriger am Morgen als am Abend. Orale Messungen folgen in der Regel die oben genannten Richtlinien, während rektale Messungen in der Regel 0,5°C höher sind und Messungen unter dem Arm 0,5°C niedriger sind.

Verwendung

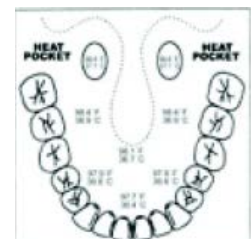
Teile des Digitalthermometers



1. Drücken Sie die ON / OFF-Taste, um das Thermometer einzuschalten. Es gibt ein akustisches Signal und auf dem Bildschirm erscheint **LO**. Dann wird die zuletzt gemessene Temperatur angegeben und "M" in der rechten Ecke des Bildschirms angezeigt, gefolgt von einer Temperatur von 37,0°C.
2. Das Thermometer ist bereit, eine Messung zu beginnen, wenn **Lo**-Anzeige und eine blinkende °C, auf dem Bildschirm angezeigt werden. Wenn die Umgebungstemperatur höher als 32°C ist, wird diese Temperatur auf dem Bildschirm, statt **Lo** angezeigt.
3. Sie hören einen Signalton, wenn die Messung abgeschlossen ist.
4. Drücken Sie die ON / OFF-Taste, um das Gerät auszuschalten. (Es schaltet sich automatisch nach ± 10 Minuten aus)

Orale Messung

Legen Sie das Thermometer unter der Zunge und so nah wie möglich an den heißen Zonen unterhalb der Zunge (angegeben als "Heat pocket" in der Zeichnung). Messzeit: ca. 45 Sekunden.




Messung unter dem Arm

Trocknen Sie die Achselhöhle mit einem Handtuch und legen Sie die Spitze des Thermometers in die Achselhöhle, so dass es einen direkten Kontakt mit der Haut gibt und das Thermometer senkrecht zum Körper. Legen Sie die Arme über der Brust, so dass die Spitze gut durch den Arm bedeckt ist. Messzeit: + -1 Minute

Rektale Messung

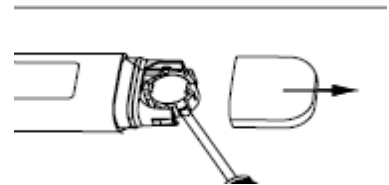
Ein wasserlösliches Schmiermittel anwenden auf der Spitze des Thermometers. Legen Sie sie vorsichtig (maximal 2 cm). Messzeit: 40 Sekunden

Die Batterie ersetzen

Die Batterie in Ihrem digitalen Thermometer muss ausgetauscht werden, wenn  in der unteren rechten Ecke des Bildschirms angezeigt wird. Ersetzen Sie die Batterie mit einem 1.55V, LR41 alkalische oder SR41 Silber-Oxid oder gleichwertige Batterie.

So tauschen Sie die Batterie

1. Nehmen Sie die Abdeckung
2. Verwenden Sie einen spitzen Gegenstand, aber nicht Metall, um die Batterie zu entfernen und installieren Sie die neue mit dem Pluspol (+) nach oben.
3. Schließen Sie den Deckel vorsichtig



ACHTUNG: Halten Sie die Batterien außerhalb der Reichweite von Kindern auf und speichern Sie sie nicht in heißen Orten!

Spezifikationen:

Umfang der Maßnahmen	32,0°C - 42,9°C
Anzeige niedriger Temperatur < 32,0°C	Lo°C
Anzeige hoher Temperatur > 42,9°C	Hi°C
Genauigkeit	35,0°C - 39°C = + 0,1°C Andere = + 0,2°C
Alarm Fieber (> 37,8°C)	30 eine schnelle Tonfolge innerhalb von 10 Sekunden
Normaler Ton (<= 37,8°C)	10 lange Töne innerhalb von 10 Sekunden
Automatische Abschaltung	nach 10 Minuten
Batterie	LR41 oder SR41
Batterielaufzeit	2 Jahre
Betriebsbedingungen	Temperatur:10°C - 40°C; Luftfeuchtigkeit: 30% - 85%
Lagerbedingungen	Temperatur:10°C - 60°C; Luftfeuchtigkeit: 25% - 90%

Istruzioni termometro digitale

Misure di sicurezza

1. Il termometro dovrebbe solo essere utilizzato sotto la supervisione di un adulto
2. Non correre, camminare o parlare durante la misurazione
3. Conservare il prodotto in modo sicuro nel sacchetto quando non in uso
4. Non esporre il prodotto alla luce solare diretta, al polvere o all'umidità. Evitare temperature estreme.
5. Assicurarsi che il termometro non cade e non esporlo a forti urti
6. Non smontare il prodotto tranne che per la sostituzione della batteria

Pulizia

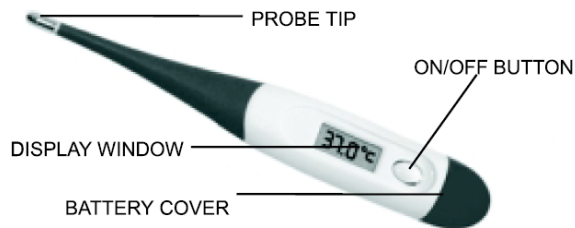
Pulire il termometro prima e dopo ogni uso con un panno morbido e una soluzione a base di alcool isopropilico, o lavare la punta con acqua fredda e sapone. MAI immergerlo in acqua o sterilizzarlo.

Che cosa è una temperatura normale?

Sebbene consideriamo una temperatura di circa 36,7°C "normale", questa può variare tra 36,1°C e 37,2°C. Le differenze di temperatura possono essere attribuite ad alcune attività come l'esercizio fisico, fumare, bere e mangiare. Al mattino, la temperatura corporea è più bassa rispetto alla sera. La temperatura può anche variare secondo il modo di misurazione. Le misurazioni orali di solito seguono le linee guida cui sopra, mentre le misurazioni rettali sono generalmente 0,5°C più elevate e le misurazioni ascellare sono generalmente 0,5°C più basse.

Uso

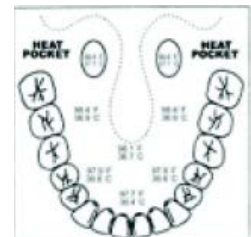
Parti del termometro digitale



1. Premere il pulsante ON / OFF per accendere il termometro. Il dispositivo emette un segnale acustico e **100.0°C** viene visualizzato sullo schermo. Poi l'ultima temperatura misurata viene visualizzata con l'indicazione "M" a destra dello schermo, seguita da una indicazione di temperatura di 37,0°C.
2. Il termometro è pronto per iniziare una misurazione quando l'indicazione **Lo** e un °C lampeggiante vengono visualizzati sullo schermo. Se la temperatura ambiente è superiore a 32°C, questa temperatura viene visualizzata sullo schermo anziché **Lo**.
3. Un segnale acustico indica quando la misura è finita.
4. Premere il pulsante ON / OFF per spegnere il dispositivo. (Si spegne automaticamente dopo ± 10 minuti)

La misurazione orale

Posizionare il termometro sotto la lingua e il più vicino possibile alle zone calde sotto la lingua (indicate come "heat pocket" nel disegno). Tempo di misurazione: ca. 45 secondi.



La temperatura ascellare

Asciugare l'ascella con un asciugamano e posizionare la punta del termometro sotto l'ascella in modo che ci sia un contatto diretto con la pelle e che il termometro sia perpendicolare al corpo. Mettere il braccio sul petto in modo che la punta del termometro sia ben coperta dal braccio. Tempo di misurazione: + -1 minuto

La misurazione rettale

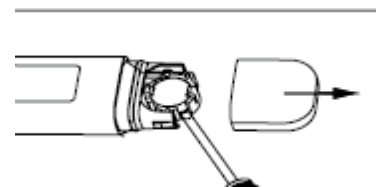
Applicare un lubrificante solubile in acqua sulla punta del termometro. Inserire delicatamente (al massimo 2 cm). Tempo di misurazione: 40 secondi

Sostituire la batteria

La batteria del termometro digitale deve essere sostituita quando “**T**” appare nell'angolo in basso a destra dello schermo. Sostituire la batteria con una batteria di 1.55V, una batteria del tipo LR41 alcaline o una di ossido di argento del tipo SR41 o equivalente.

Per sostituire la batteria

1. Togliere il coperchio
2. Utilizzare un oggetto appuntito, ma non metallico per rimuovere la batteria e installare quella nuova con il polo positivo (+) verso l'alto.
3. Rimettere il coperchio con cautela



ATTENZIONE: Guardare sempre le batterie fuori dalla portata dei bambini e non conservarle in luoghi caldi!

Specifiche:

Gamma di temperatura delle misure	32,0°C - 42,9°C
Indicazione temperatura bassa < 32,0°C	Lo°C
Indicazione temperatura alta > 42,9 ° C	Hi°C
Precisione	35.0°C - 39°C = + 0,1°C Altro = + 0,2°C
Indicazione febbre (> 37,8°C)	30 segnali acustici rapidi in 10 secondi
Indicazione temperatura normale (<= 37,8°C)	10 beep lunghi in 10 secondi
Spegnimento automatico	Dopo 10 minuti
Batteria	LR41 o SR41
Durata di vita della batteria	2 anni
Circostanze di funzionamento	Temperatura: 10°C - 40°C; Umidità: 30% - 85%
Circostanze di conservazione	Temperatura: 10°C - 60°C; Umidità: 25% - 90%

Instruções termómetro digital

Medidas de segurança

1. O termómetro deve apenas ser utilizado sob a supervisão de um adulto
2. Não correr, caminhar ou falar durante as medições
3. Armazene o produto de forma segura no saco quando não está em uso
4. Não exponha o produto à luz solar directa, poeira ou humidade. Evite temperaturas extremas.
5. Certifique-se o termómetro não cai e não o exponha a impactos fortes
6. Não desmonte o produto, exceto para substituir a bateria

Limpeza

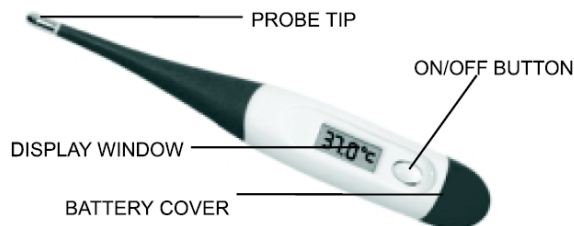
Antes e após cada utilização, limpe o termómetro com um pano macio e uma solução alcoólica, ou lave a ponta com água fria e sabão. NUNCA mergulhe o dispositivo na água e não esterilizar-o.

O que é uma temperatura normal?

Embora normalmente uma temperatura de cerca de 36,7°C considera-se "normal", esta pode variar entre 36,1°C e 37,2°C. As diferenças de temperatura podem ser atribuídas a certas actividades, como o exercício físico, fumar, beber e comer. A temperatura corporal é menor na manhã do que à noite. A temperatura também pode variar segundo o modo de medir. As medições orais geralmente seguem as directivas acima, enquanto as medições retais são geralmente 0,5°C superiores e as medições na axila 0,5°C mais baixas.

Uso

Partes do seu termómetro digital



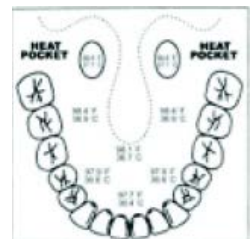
1. Pressione o botão ON / OFF para ligar o termómetro. Ele emite um sinal sonoro e **LO** aparece no ecrã. Em seguida, a última temperatura medida é apresentada com a indicação "M" no canto direito do ecrã, seguido por uma indicação duma temperatura de 37,0°C.
2. O termómetro está pronto para iniciar a medida quando a indicação **Lo** e um °C intermitente são apresentados no ecrã. Se a temperatura ambiente for maior do que 32°C, esta temperatura es apresentada no ecrã, em vez de **Lo**.
3. Um sinal sonoro indica quando a medição está concluída.
4. Pressione o botão ON / OFF para desligar o aparelho. (Ele desliga-se automaticamente após ± 10 minutos)

A medição por via oral

Coloque o termómetro sob a língua e tão próximo quanto possível das zonas quentes abaixo da língua (indicados como "heat pocket" no desenho). Tempo de medição: ca. 45 segundos.

Medir a temperatura sob a axila

Seca a axila com uma toalha e coloque a ponta do termómetro na axila de modo que haja




contacto directo com a pele e que o termómetro esteja perpendicular ao corpo. Colocar os braços sobre o peito de modo que a ponta esteja bem coberta pelo braço. Tempo de medição: + -1 minuto

Realizar uma medição rectal

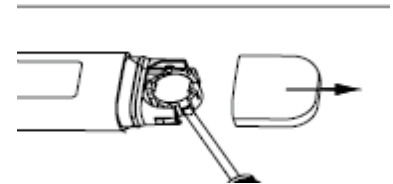
Aplicar um lubrificante solúvel em água na ponta do termómetro. Insira-o suavemente (no máximo 2 cm). Tempo de medição: 40 segundos

Substituir a bateria

A bateria do seu termómetro digital precisa ser substituída quando  aparece no canto inferior direito do ecrã. Substitua a bateria por uma bateria de 1.55V, uma bateria alcalina LR41 ou uma de prata-óxido do tipo SR41 ou equivalente.

Para substituir a bateria:

1. Retire a tampa
2. Use um objeto pontiagudo, mas não metálico para remover a bateria e instale a nova com o lado positivo (+) voltado para cima.
3. Recoloque a tampa com cuidado



AVISO: Mantenha as baterias sempre fora do alcance das crianças e não armazená-las em locais quentes!

Especificações:

Gama de temperaturas	32,0°C - 42,9°C
Indicação temperatura baixa < 32,0°C	Lo ° C
Indicação temperatura alta > 42,9°C	Hi ° C
Precisão	35,0°C - 39°C = + 0,1°C Outro = + 0,2°C
Indicação febre (> 37,8°C)	30 bipes rápidos em 10 segundos
Indicação temperatura normal (<= 37,8°C)	10 bipes longos em 10 segundos
Desligamento automático	Após 10 minutos
Bateria	LR41 o SR41
Duração de vida da bateria	2 anos
Circunstâncias de operação	Temperatura 10°C - 40°C; Umidade: 30% - 85%
Circunstâncias de armazenamento	Temperatura 10°C - 60°C; Humidade: 25% - 90%

Instrukcja termometr cyfrowy

Środki bezpieczeństwa

1. Termometr powinien być stosowany wyłącznie pod nadzorem osoby dorosłej
2. Nie wolno biegać, chodzić, czy nie mówić podczas pomiarów
3. Produkt przechowywać w bezpiecznym worku, gdy nie jest używany
4. Nie należy wystawiać produktu na bezpośrednie działanie słońca, kurzu i wilgoci. Należy unikać skrajnych temperatur.
5. Upewnij się, że termometr nie spadł i nie narażać go na silne wstrząsy
6. Nie wolno demontować produktu za wyjątkiem wymiany baterii

Czyszczenie

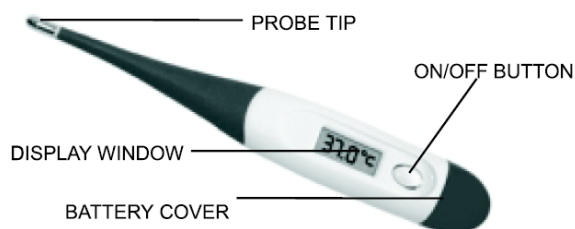
Oczyść termometr przed i po każdym użyciu miękką ściereczką i roztworem alkoholu, albo przemyć końcówkę zimną wodą i mydłem. Czy nie wolno zanurzać w wodzie i nie sterylizować.

Jaka jest normalna temperatura?

Zwykle bierzemy pod uwagę temperaturę około 36,7°C, za "normalną", to jest w stanie zmieniać się ona pomiędzy 36,1°C i 37,2°C Różnice temperatury mogą być przypisane do określonych działań, takich jak ćwiczenia, palenie, picie, jedzenia. Temperatura ciała jest niższa rano niż wieczorem. Temperatura może również zmieniać się w zależności od sposobu pomiaru. Pomiar doustny zwykle do powyższych wskazówek, podczas gdy pomiary odbytnicy są na ogół 0,5°C wyższe – a pachy pomiar jest 0,5°C niższy.

Stosowanie

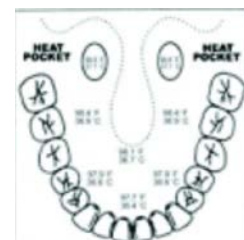
Części cyfrowym termometrem



1. Naciśnij przycisk ON / OFF, aby włączyć termometr. Będzie to sygnał dźwiękowy i pojawi się **188.8°C** na ekranie. Wtedy ostatnia temperatura mierzona jest wyświetlana z oznaczeniem "M" w prawym dolnym rogu ekranu, a następnie wskazanie temperaturze 37,0°C
2. Termometr jest gotowy do zainicjowania pomiaru, gdy wskazanie **Lo** i migające °C, są wyświetlane na ekranie. Jeżeli temperatura otoczenia jest wyższa niż 32°C, temperatura ta będzie wyświetlona na ekranie, a nie **Lo**.
3. Usłyszysz sygnał dźwiękowy po zakończeniu pomiaru.
4. Naciśnij przycisk ON / OFF, aby wyłączyć urządzenie. (Będzie to wyłączy się automatycznie po 10 minutach ±)

Wykonać pomiar oralny

Umieścić termometr pod językiem, a możliwie jak najbliżej do gorących strefach (oznaczonych jako "heat pocket" na rysunku). Pomiar: ca. 45 sekund.




Zmierzyć temperaturę pod pachą

Wysuszyć pachy ręcznikiem i umieścić końcówkę termometru pod pachą, tak że nie ma bezpośredniego kontaktu ze skórą i termometr prostopadle do korpusu. Połóż ręce na piersiach tak, że końcówka była dobrze przykryta przez ramię. Czas pomiaru: ± 1 minuta

Wykonać pomiar w odbytnicy

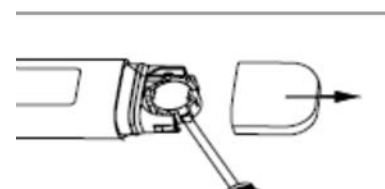
Stosuje się rozpuszczalny w wodzie środek smarujący na końcu termometru. Włóż go delikatnie (maksymalnie do połowy). Czas pomiaru: 40 sekund

Wymień baterię

Bateria w cyfrowym termometrem należy wymienić, gdy jeden pojawia się  w prawym dolnym rogu ekranu. Wymień baterię na baterię alkaliczną 1.55V, LR41 lub SR41-tlenku srebra lub jego odpowiednik.

Aby wymienić baterię

1. Zdjąć pokrywę
2. Za pomocą ostrego przedmiotu, ale nie metalu, wyjąć baterię i zainstalować nowe z dodatnim (+) skierowanym w górę.
3. Załóż pokrywę ostrożnie



UWAGA: Zawsze trzymaj baterie poza zasięgiem dzieci i nie przechowuj ich w gorących miejscach!

Specyfikacje:

Zakres działań	32,0°C - 42,9°C
Przedstawiamy niskiej temperaturze <32,0°C	Lo ° C
Wskaźnik wysoka temperatura > 42,9°C	Hi ° C
Dokładność	35,0°C - 39°C = + 0,1°C Inne = + 0,2°C
Alert gorączka (> 37,8°C)	30 szybkich sygnałów dźwiękowych w 10 sekund
Normalny sygnał (<= 37,8°C)	10 długie dźwięki w 10 sekund
Automatyczne wyłączenie	po 10 minutach
Baterie	LR41 lub SR41
Zakres pracy baterii	2 lata
okoliczności pracy:	temperatura 10°C - 40°C; Wilgotność: 30% - 85%
okoliczności składowania	temperatura 10°C - 60°C; Wilgotność: 25% - 90%